

Beogradskie Novine

Br. 300.

BEOGRAD, četvrtak 1. novembra 1917.

Izaze: dnevno u Jutro, ponedjeljkom poslije podne.

Pojedini brojevi:

U Beogradu i u kraljevina zapovedništvo od s. i kr. Šata za bojne i druge potrebe	8 satara	2-
U Beogradu za dozvom u kuće	10 satara	3-00
U Hrvatskoj-Slavoniji, Bosni-Hercegovini i Dalmaciji po cijeni od	10 satara	3-00
U ostalim kraljevinama Austro-Ugarske na cijeni od	12 satara	4-50
Za sve ove podatke po cijeni od	Oglašaj po cijeniku.	4-50

Uredništvo: BEOGRAD, Vuka Karadžića ul. broj 10. Telefon broj 83.
Uprava i primanje preplate Toplički venac broj 21. Telefon broj 28.
Primanje oglasa Kneza Mihaila ul. broj 38. Telefon br. 245.

Godina III.

Daleko je Wilson...

Kao iz jednog grla ore se danas uzvici za pomoć, što ih iz Italije upućuju u prijestonice svojih saveznika. Sada, kada je nastupila nesreća i kada iz dana u dan neumoljivo ide svojim tokom, talijanska kraljevina ne apeluje više blagim besedama i diplomatski otesanim frazama na svoje saveznike, kojima se prije dvije i po godine pre dala dušom i tijelom. Sada ona prostro traži, zahtijeva. Pod uticajem ovih užasnih časova potmulo i grčevito odjekuju ti vapaji za pomoć.

All uvijek kada bi nekome od saveznika došla voda do grla, pomoć sporazuma dalja je no ikada. Tako su stradale Srbija, Crna Gora i veliki dio Rumunije, a da prijatelji u Parizu i Londonu nisu ni prstom mrdnuli, a slično je prošla i Rusija, koja engleskom krivicom nije mogla izići na kraj sa svojim unutarnjim i spoljnim neprijateljima. Danas je došla na red Italija, a nema mnogo pojava, koji bi ukazivali na to, da će saveznici zbilja i pružiti pomoć, koju Talijani u sav glas traže. Sada Viktor Emanuelu i vojnoj upravi ne treba ništa drugo, nego li samo vojske i opet vojske. Vojne vojvode od Aosta i generala Capella kao da poslije najnovijih dogadjaja u strateškom pogledu u opšte više ne dolaze u pitanje; njihov desetkovani ostaci u neredu odstupaju preko Tagliamenta. Njihova artiljerija gojivo više i ne postoji. Sve ono što nije u posljednjem času odvuceno ili uništeno, — a to se moglo učiniti samo sa neznačajnim dijelom, — palo je šaka pobednicima. Devet stotina topova ostavljenih neprijatelju predstavljaju gubitak, koji mora vrlo osjetno pogoditi i najjaču silu. Za to Italija danas samo za jednu želju, a to je: oružana pomoć. Francuska republika toliko je blizu, pa Šta bi bilo prirodno, nego da ona priskoci u pomoć svojoj latinskoj sestri po krvi. No Francuska je sama već na kraju svoje snage. Francuska je sama već postala namjennik velike Engleske, čije flandrijski front ona neprestano mora olakšavati uzaludnim ofenzivama na kanalu između Aisne i Oise, jer tako je naredio Lloyd George. Francuska sada prosto ne može ništa. Na jedvite jadne mogla je francuska republika odvojiti od svoga tolko, da pojača front svoje prijateljice artiljerijom i da joj stavi na raspoloženje skromni policijski odred radi suzbijanja nemira u Torinu i Miljanu. Francuska dakle danas isto tako kao Italija nezna kuda će i Šta će prije. Ali u tom nezgodnom položaju, ona se prihvata zgodnoga sredstva, kojemu je cilj, da se pokaže bar dobra volja: kao i uviđek u takvim prilikama. Poincaré saziva ministarski savjet, da se na njemu ozbiljno rješava o mjerama, kojima bi se moglo pomoći Italiji. Žna se već, kakve su to ministarske sjednice i zna se već kakve su te odlike... A francuska štampa, zeleni da pokaže dobru volju kao god i vlada, sa svoje strane čini za Italiju ono, što je u njenoj moći naime — grdi Rusiju. Neli se, da je bivša imperija trebala kao ono lanjske godine, da odmah krene na silnu ofenzivu, kojom bi izvukla iz Skripcu saveznici Italiju. U tome se, vele francuski listovi, i sa stoji istorijski poziv džinovske azijatske imperije, a inače savez između istoka i zapada ne bi imao nikakvog smisla ni svrhe. Dok iz ovih dokaza francuskog prijateljstva izbjegi bar jedna iskra poštenja, to englesko mišljenje o sadašnjem stanju opet prikazuje Veliku Britaniju u svoj njenoj sebičnosti i aragonciji. I londonska štampa iscrpno se vrga ozbiljnim položajem, ali pri tome ona Italiji ne pruža ničega do žalostnih izgleda za budućnost. Ne postoji nikakav razlog, vell „Times“, koji bi bio u prilog vjerovanju, da će francuska i engleska vlada neodložno i „simpatično“ uzeti u obzir talijanski front. Zar nisu krasni takvi dokumenti?

O kakvoj pomoći od strane Amerike ne vrijedi ni govoriti. Zanimljivo je, da sporazum baš u času, kada je Italija u vojničkom pogledu na kraju svoje snage, traži od Wilsona, da prestane slati vojsku da bi u mjesto toga slao životne namirnice. Ovaj su prijedlog u Washingtonu odlučno odbili, bez sumnje zato, što, u prkos slučaju sa „Lusitaniom“ ljudski život nemaju vrijednost, koja bi se dala izraziti u novcu. To naravno ne znači, da će Sjedinjene Države uputiti makar i jednog jedinog vojnika na Tagliamento. Daleko je Wilson, a njegovo ime jednovečno može poslužiti kao simbol za način, kojim sporazum obično potpomaže svoje pristalice na bojištima. Tako Italiji ne ostaje ništa drugo, nego i dalje vapije za pomoć i da se nadaju pomoći od strane — Grčke.

Ofenziva protiv Italije.

Dalje pobjedonosno prodiranje u venecijanskoj nizini.
Talijani su dosada izgubili jednu petinu cjelokupne svoje vojske.

Izvještaj austro-ugarskog glavnog stožera.

Kb. Beč, 31. oktobra.

Savezničke vojske maršala nadvojvode Eugenija nadiru po osnovi preko gorovitog prijedela na gornjem toku Tagliamenta i u venecijanskoj dolini.

Na ostalim bojištima nema osobnih dogadjaja.

Nacijačni glavnog stožera.

Kb. Berlin, 31. oktobra.

Kretanja u koruškim planinama prodričuči četa 14. vojske kao i sočanske vojske teku prema namjerama vodstva.

Prvi zapovjednik glavnog stana pl. Ludendorff.

Prijegled opštег položaja.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Beč, 31. oktobra.

Javlja se iz stana ratne štampe: Austro-ugarska vojna skupina generala pješadije Krausza prodiće prema Gemoni. Njemačko krilo, koje prodire prema San Michele, zagrožava već mosnu branu kod San Pietro, koji štiti močvarni prijedel Tagliamenta. U blizini Primorja močvarni prijedel sprječava sočanskog I. vojski brzo prodiranje. Zbog dugotrajne kiše rijeke su nabujale. Sjeverno Tržiča pirindžom zasijana polja nalaze se pod vodom.

Talijanski izvještaj o osvajanju Cividale i Udine.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Karlsruhe, 31. oktobra.

„Secolo“ javlja, da su neprijateljske prethodnice osvojile ulaz u dolinu Natizone. Cividale je pod jakim neprijateljskim pritiskom privremeno napušten. Mora se računati i s napuštanjem Udine. Drum Cividale—Cormons već se nalazi pod živahnim neprijateljskim vatrom.

Viktor Emanuel na frontu.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Rotterdam, 31. oktobra.

„Daily Telegraph“ javlja iz Rima, da će kralj Viktor Emanuel u ponedjeljak otpustiti na front.

Engleski izvještaj o prodoru.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Rotterdam, 31. oktobra.

Dopisnik „Daily Telegrapha“ javlja s talijanskog fronta:

Prvi je napad Austrijanaca i Njemačaca protiv istočnog krila druge talijanske vojske bio propraćen primjedom nove vrste otrovnih plinova, na koje talijanske čete nisu naviknute, tako da su time bile iznenadjene. Tim plinskim napadima slijedila je izvanredna palja novih kalibara, koji su dotle bili nepoznati. Na taj je način uspije neprijatelj da slomi otpor Talijana i da sebi otvori put za dalje prodiranje.

Dolina rijeke Po naliči na vlaške nizine.

Kb. Amsterdam, 31. oktobra.

Vojnički saradnik „Tijd“-a piše: Još se nije doživjeo iscrpljeni opisani primer o onome, što se u ratu naziva panika. Nije velika smjelost, ako se pretpostavlja, da ruska revolucionci zahvataju Italiju. Dolina rijeke Po počinje da liči na vlaške nizine.

Velika engleska flota u Jadranskom moru.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Haag, 31. oktobra.

„Daily Telegraph“ javlja iz Rima: Od ostrva Malte je otplovila u Jadransko more velika engleska flota.

Nacionalistička štampa protiv Cadorne.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Amsterdam, 31. oktobra.

Talijanska nacionalistička štampa donosi niz članaka, u kojima oštvo napada Cadornu, na koga bacu svu pod-

govornost za poraz talijanske vojske. Ta štampa zahtjeva, da se Cadorna zbog kobnog dogadjaja posljednjih dana i zbog napuštanja važnog položaja na Svetoj Gorici stavi pod vojni sud.

General Porro.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Zeneva, 31. oktobra.

O obimtu francusko-topničke i druge potpore Italiji dozvoljeno je listovima da u opštim potezima govore. General Porro, koji je u londonskim i pariskim krovima uvek bio omiljeni od Cadorne, igraće u budućem ulogu u talijanskoj vojnoj upravi. Drži se kao moguće, da će se zbog nepojnitivog sloma dviju najvećih vojska Italije, povući talijanske čete s makedonskog bojišta.

Iz Arbanije i Tripolisa nema nikakvih pouzdanih vesti.

Ozbiljan, šta više opasan položaj.

Kb. Christianija, 31. oktobra.

Pariski dopisnik „Afton posten“ javlja svom listu: Sa strahovnjem i dubokom simpatijom prati Francuska strahovito iskušenje Italije. Pariska štampa ne tajti, da je položaj neobično ozbiljan, šta više opasan. Uz opasnost zbog ove ofenzive dolazi i ozbiljna politička kriza, pošto težak položaj vojske može uplivisati na križu političkih stranaka.

Promjene u talijanskom zapovjedništvu.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Zürich, 31. oktobra.

„Zürcher Morgenzeitung“ piše: Cinjenica, što talijanski ratni izvještaji ne nose više potpis Cadorne, daje nam povoda, da donesemo vijest, koja uporno dolazi sa talijanske granice, da je već izvršena ili da predstoji promjena u talijanskom glavnom zapovjedništvu.

Gustav Hervé o talijanskom porazu. Pisano francuske štampe. (Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Bern, 31. oktobra.

Gustav Hervé piše u „La Victoire“ o neizbjednom uticaju talijanskog poraza na Francusku i sporazumno sile. Ponovo se zasvjeđočava načinost nje-macko-austro-ugarskog ratnog vodstva u ofenzivi. — „Figaro“ je van sebe zbog u ratnoj istoriji nezapanjeno brzine i tačnosti, kojom su osuđeni svih ratnih planova zbrunjene talijanske vojne uprave. Danas se Cadorna može samo dubokim bolom sjetiti, da su njegove divne ideje, da preko Ljubljane prodre u srce monarhije, intervencijom. Njemačke postale samo puti sian.

„Figaro“ završuje: Cadorna je u svome doista stručno postavljenom računu predviđao, da je njemačko-austro-ugarsko topništvo u stanju da postigne upravo nevjerovalne uspjeh. Tri dana, koja su prethodila talijanskom povlačenju sa linije Soče, riješila su sve docnje krobe dogadjaje.

„Temp“ javlja: Francuski ratni komite je održao tri sjednice, koje su 48 sati trajale, u kojima je pretresano ratno stanje, stvoreno talijanskim povlačenjem.

Skromne želje.

Kb. Amsterdam, 31. oktobra.

„Algemeen Handelsblad“ sumnja, da će Italiji obećana pomoć Francuske i Engleske biti od velike praktične vrijednosti. Pitaju je da li se može pružiti pomoć, a da se ne oslabi zapadni front i da li će to pomoći doći još dosta rano, da spriječi slom. Mišljenje, iznjeto u jednom engleskom izvještaju, da sporazum sad ima priliku, da na otvorenom polju odlučnom bitkom uništi austro-ugarsku vojsku, zvoni u teoriji vrlo lijepo. Mora se pričekati, da li se ista može sprovesti.

Besprimjerne manifestacije rimske komore.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

Zeneva, 31. oktobra.

Svjećarski listovi pišu, da je uticaj poraza na Soči izazvao vanrednu zbrunjenost u Rimu i Miljanu. Kako „Avanti“ javlja, u rimskoj komori se odigrala besprimjerna manifestacija, koju su priredili 160 poslanički. List samo javlja, da su interpcioniste prvi put od kada je rat počeo sa svim mirno i bez jedno riječi primali napade protivnika. Lyonski „Nouvellist“ veli, da je stanje vrlo opasno, jer strahovito nadiranje može izazvati paniku.

Obrazovanje nove privremene talijanske vlade.

Kb. Amsterdam, 31. oktobra.

Kako „Nieuwe Courant“ donosi, javlja „Times“ iz Rima, da će vjerovatno Orlando obrazovati privremeni kabinet, dok se ne završi bura na frontu. Ministri će po mogućtvu ostati isti. Povodom neprijateljske ofenzive prestao je svaki pretres o političkim dogadjajima.

Zabrinutost u Francuskoj.

(Naročiti broj "Beogradskih Novina")

svojih vojno-stručnih saradnika. Svenska Dagbladet završuje svoj članak ovim riječima: "U toku idućih nekoliko sedmica moraće Italija biti prepustena samo na svoju snagu, koja brzo pada, pošto je izgubila otprije petinu svojih ljudi i topova. Čini se, da je jedini spas zemlje u brzom sklapanju mira, ali za tako šta je možda zapravo sporazumih sile suviše zategnuti."

Mišljenja švajcarske štampe.

Kb. Bern, 31. oktobra.

Današnja ženevska štampa sudi posve pesimistički o položaju talijanskih vojskih. "Journal de Genève" piše: "Vojska Capella je izpubljena. Vojska vojvode od Aoste je svakako još u cijelini. Cadorna raspolaže velikim rezervama. "Tribune de Genève" piše: Ofenziva napreduje orijaškim koracima."

Pohrvanične kombinacije sporazuma.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Zeneva, 31. oktobra.

"Pohrvanični ured Havas utvrđuje, da će se Talijani morati povuci do Tialijanima i nada se, da će se na toj ilini moći dati otpor neprijatelju."

Panika u sjevernoj Italiji.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Zürich, 31. oktobra.

Prema izvještaju milanskih listova mnogi su poslanici, iz Lombardije i Venecije, oputovali iz Rima u svoja sjevero-talijanska mesta, gdje se stanovništvo nalazi u velikom uzbudjenju, jer čekaju težak položaj, ako Udine ili Veneza padne neptujatelju u ruke.

Zatvorena talijanska burza.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Rotterdam, 31. oktobra.

Jedan ovlašteni list javlja iz Rima, da su tamo već stigli prvi bjegunci. Talijanska burza je zatvorena do 5. novembra.

Kancelarska kriza u Njemačkoj.

Kandidatura grofa Hertlinga svršena.

Kb. Berlin, 31. oktobra.

U dobro informiranim političkim krugovima smatra se kandidatura grofa Hertlinga za državnog kancelara kao svršena.

Turci i Arapi napali na Tripolis.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Basel, 31. oktobra.

"Basler Nachrichten" javlja: Prema milanskim vijestima, Turci i Arapi preduzeli su 23. oktobra veliki napad protiv Tripolisa.

Nadiranje Nijemaca prema Petrogradu.

Kronstadt se napušta.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Berlin, 31. oktobra.

"Vossische Zeitung" javlja iz Stockholma: U nedjelju je komisija za napuštanju Kronstada otpočela svoj rad. Radi napuštanja osrpske tvrdjave predviđene su tri etape. Prije svega će Žensko stanovništvo napustiti ostrvo i to u roku od osam dana. Za to vrijeme će se prenjeti na kopno arhive gradjanskih vojničkih i pomorskih vlasti. Iduće sedmice otčice muško gradjansko stanovništvo, koje ne podleži vojnoj obvezi. Kao posljednja etapa predviđeno je uklanjanje ostalog gradjanskog stanovništva. Po naredbi zapovjednika tvrdjave komisija se mora postarat, da se gore označeno napuštanje mora izvršiti do 28. oktobra po st. kalendarski.

Revolucionarna Rusija.

Vijesti o akciji maksimalista.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Petrograd, 31. oktobra.

Petrogradski štampani ured javlja: Povodom neprekidnih vijesti, da maksimaliste spremaju naoružani pokret, glavni guverner Petrograda je, da bi se održao javni poredak, zabranio svake skupštine, manifestacije i ophode kroz grad. On je pozvao vojnike petrogradskog garnizona, da u slučaju izazivanja ostanu potpuno mirni.

Mjere protiv novih nemira.

Kb. Rotterdam, 31. oktobra.

Po "Nieuwe Courant"-u javljaju "Daily Telegraph" iz Petrograda, da namjeravani sveruski kongres sovjeta nailazi na sve veće teškoće i da se jamačno neće nikako ni sastati. Po svoj prilici priređice Boljši nove izjave. Vlada preduzima mjere, da uguši eventualne nemire.

Pariska konferencija.

Za rat, a protiv ratnih ciljeva

Kb. Rotterdam, 31. oktobra.

Po "Nieuwe Courant"-u i "Daily News" iz Londona: Bonar Law iznenadio je juče donji dom saopštenjem, da će se predstojeća konferencija baviti isključivo vodjenjem rata, a ne i ratnim ciljevima. To stoji u suprotnosti s izjavom Lloyd Georgea, koji je dao posljednje sedmice, t. j. da će konferencija imati i vojni i politički karakter. List produžuje ovako: Saveznici treba bez odlaganja da utvrde uslove, pod kojima bi bili spremni za mir, kao i pravila, koja žele da se upotrebe pri tom novom uredjenju svijeta. U sadašnjem stanju izbjegavati tu dužnost, bilo bi grijesno.

Otkrivena royalistička zavjera u Francuskoj.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Zeneva, 31. oktobra.

Havas javlja iz Pariza: Istragom koja je u subotu izvršena, otkrivena su mnoga sunjetišta zabranjenog oružja, koja su postojala od početka rata, a pronađeni su i mnogi kompromitujući spisi. Povedena je istraga zbog pokušaja da se razbukti gradjanski rat i da se naoružaju gradjani protiv gradjana. Pariski listovi opširno govor o otkrivenoj royalističkoj zavjeri. Istragom protiv royalističke "Action française" saznao se, da organizacija jako liči sa onom, koja je poslije smrti Félix Faura dovela mnoge bundžije pred državni kričeni sud. U subotu su pretresani stanovi i domovi, i to četvrtne pariski domova, među njima redakcija i štamparija, "Action française". Za ovo je Pauline potražio naročito odobrenje i pristanak predsjednika republike. Očekuje se velika interpelacija u komori, a moguće i tajna sjednica.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski biskupi kod pape.

(Naročiti brzojav "Beogradskih Novina")

Lugano, 31. oktobra.

Papa je posljednjih dana primio nekoliko francuskih biskupa, među ovima biskupe iz Lyona, Bordeaua, Chartresa, Orleansa, ali nije primio ratnog Anettu. O tome saznaje s pouzdane strane "Kölnerische Zeitung", da su tom prilikom vodjeni razgovori predznaci novog mirovnog koraka, koji će papa uskoro preduzeti pomoću predsjednika republike.

Papina akcija za mir.

Francuski b

Proslava imenoga dana Njegovog Veličanstva cara i kralja.

U nedjelju, 4. novembra o. g., odslužice se u prisutnosti glavnog guvernera povodom imenoga dana Njegovog Veličanstva u 9 sati prije podne svečana služba Božja u rimokatoličkoj kapeli u dvoru. Austro-Ugarska kolonija biće zastupana po okružnom zapovjedništvu Beograd-grad. Za vrijeme službe Božje sviraće c. i. k. garnisonska glazba. — Za vojništvo rimokatoličke vjeroslovije održaće se u pol 8 sati u konaku naročito Bogosluženje. U pol 11 sati prije podne odslužice se Bogosluženje u grčkoistočnoj sabornoj crkvi, a pribivaće joj zapovjednik okružja Beograd-grad.

Pomaganje beogradsko sirotinje besplatnim drvima.

Opština grada Beograda izdejstvivala je, kao što smo ranije javili, besplatnu seću drva na adi Ciganlji za beogradsku sirotinju.

Juče je ekonomno odjeljenje opštine grada Beograda izdavalo legitimacije za besplatnu seću drva sirotinji. Broj metara drva izdavan je s obzirom na broj članova u porodici.

Kako je ada Ciganlja vrlo blizu same varoši, to je u svakom pogledu ova pomoć u drvima za sirotinju velika blagodet.

Istorijski kalendar.

Na današnji dan, 1. novembra 1755. god. opustošio je jedan od najstrajnijih zemljotresa, koji se u opštej pamti lijeći grad Lisabon (Lisboa), prijestonici tadašnje kraljevine a sadnje republike Portugalije. Zemljotres se prostirao i na morsko dno u okolini pristaništa, što je samo još potvrdilo strahote. Ogoroni valovi odbacivali su najveće brodove do na kopno. Uništene su dvije trećine grada, a poginule je 30.000 ljudi. Izgleda da su godine, koje se završuju dvjema podjednakim ciframa, igrale fatalnu ulogu u istoriji grada Lisboa, jer prije 1755. god. zadesio ga je opet veliki zemljotres 1344. god. — 1. novembra 1813. god. rodjen je u Biškupcu (Varaždinska županija) u Hrvatskoj Dragutin Rakovac, ugađnji hrvatski književnik iz vremena narodnog pokreta 1848. god. i pobornik slrsta. — 1. novembra 1903. godine umro je u berlinskom predgradiju Charlottenburgu poznati istoričar Theodor Mommsen; rodjen je 1817. godine.

Njemački ilustrovani dodatak „Avala“.

Današnjem izdanju „Belgrader Nachrichten“-a priloženo je ilustrovani dodatak „Avala“. Ovim dodatkom započinje svoj život u nešto ruku samostalni njemački ilustrovani list, koji će isprva izlaziti t. j. biti prilogom „Belgrader Nachrichten“-u svakih četvrteta dana. U svakom broju bit će i slići prikazana jedna specifično srpska stvar, tako da će skupljanje tih priloga s vremenom predstavljati lijepu uspomenu na okupaciju oblasti. „Avala“ se tipografski izrađuje jedino u gubernijskim štamparije, koja je nedavno proširena i cinkografijom tako da može samostalno izradjivati sve kliseje. Načrt naslovnog lista izradio je poznati umjetnik, akademski slikar M. pl. Glasne Matschenko. Upozorujemo naše čitaocce, koji vladaju njemačkim jezikom, na ovaj doista lijepi prilog „Bel-

one njegove ponesenosti sa lepotom, bez podsećanja; već je bio iskreno vesel, a predusretljiv i srećan.

A svi su bili srećni. Kuća uvučena, ogradjena, kao odvojena, ispunjena svjetlošću, toplotom, mirisom jela, ljudi, njihovih stajačili, novih haljina. Stojanova majka sa zadignutim peševimama od anterije kleći uz ognjište, sjaji joj se nijeno srećno lice, unesenog oko gotovljenja i zapržavanja jela. Majstorica, onako visoka, mirna, ide čas ka kujni, čas u sobu. Nudi majku Stojanovu rukom, a sinove podseća da što god ne zaborave i ne donesu, da posluže. Potkatkad iz gostinskog sobe otškrinula bi se vrata, pomolio bi se sam majstor bele, kratko ošišane kose, punih dugackih brkova, podbijan, sa belom kracem oko vrata jakom od košulje, i čuo njegov glas:

— Deca!

Svi bi potrcali da vide šta hoće, da ga usluže i donesu Šta treba.

Sarajdar u sobi do kujne u sredi devojaka. Nasmejan, osvetljen i sa svakom se od njih šali, razgovara. Ali je sad bez onoga malo zavojnog, raspusničkog izraza na licu, koji bi imao kad bi bio tako u kolu drugih devojaka, gde bl. udvarajući se kojoj, viđala se namera da hoće da je zaludi i zavede. Ovdje ne. Kao brat, stariji drug, ponašao se, šallo i zadirkavao. Stojan, kao uvek, povučen, obično gleda tobož da usluša, da ode poslom, a u stvari da se povuče.

grader Nachrichten“, koji u glavnom imade informativni karakter za čitačku publiku u Monarhiji.

Djaci realne gimnazije — za beogradsku sirotinju.

Djaci petog razreda realne gimnazije, po dopuštenju pretpostavljene vlasti, prikupili su izmedju sebe devedeset dvije krune i osamdeset helera i taj novac su poslali sirotinjskom odjeljenju opštine grada Beograda, da se podjeli beogradskoj sirotinji, kao njihov prilog za pomaganje sirotinje grada Beograda.

Nov cjenovnik životnih namirnica.

Opština grada Beograda izdala je nov cjenovnik životnih namirnica sa sljedećim cijenama po kilogramu:

Cvekla	0.50
Krompir	1.40
Crni luk	1.20
Bijeli luk	3.60
Prazi luk	0.60
Kelj i kupus u listu	0.20
Kupus u glavicama sladak	0.25
Kupus u glavicama	0.40
Ribanc	0.50
Paradajz	0.50
Jabuke sitne	0.80
Jabuke krupne	1.—
Kruške sitne	0.80
Kruške krupne	1.—
Tikve	0.10
Tikve pečene	0.60
Šljive	0.60
Orasi	2.—
Marmelada	3.—
Puter	12.—
Kajmak	9.—
Mastan sir	6.—
Postan sir	4.—
Jaja komad	0.25
Guske par	12.—
Čurke par	12.—
Petao par	5.—
Kokoška par	5.—
Pilići par	4.—
Plovke par	8.—

Ovaj cjenovnik stupa u život od danas, 1. novembra 1917. godine i važi do dalje naredbe.

I opet junaka djevojka Marijana Matijevića.

Piše nam jedan građanin: Nije prošlo mnogo vremena, što su „Beogradskie Novine“ javile, da je poznati „Junak iz Like“ — Marijan Matijević neposredno ispred svoje kafane u knez Mihajlovoj ulici zaustavio konje, koji su poplašeni u bijesnom trku bili nagnali pravo na Teraziju. Jučer se odigralo skoro isti slučaj, kojom se prilikom i opet junaka ponio naš Marijan. Bilo je to oko 10 sati prije podne poplašili su se negdje u Knez Mihajlovoj ulici konji upregnuti u vojnim kolima i jurili su bez kočišta prema Terazijama. Kada su poplašeni proujili kraj Marijanove kafane, predsjednici „Albanije“ poleti on za njima, stigne ih i zaustavi pred „Hotel Balkanom“.

Ovo je drugo junaka djevojka našeg Marijana u vremenu od nekoliko dana.

Tamburaški zbor

Tamburaški zbor Milana Stojanovića — „basiste“ počinje danas rad u Uroševoj pivnici na Terazijama. O tome donosimo zaseban oglas na drugom mjestu. Koncerat počinje u 5 sati poslije podne svakog dana, a završuje se u 10 sati u veče.

Ljubitelji lijepih pjesama i glazbe načice puno ljepog uživanja na ovim koncertima, gdje će se pjevati većinom srpsko-hrvatske pjesme.

A iznad svih lepa Nasta, majstora kćeri. U stajatiću šalvarama, novim i teškim od mnogih srmali širita i gajtanu; u mintanu od jumbasine, sa velikom nizom duktata obešenom u vrat, koja joj pada po prsimu te se bela laska, zveči, kad ona ide. Razvijenih širokih prsiju, lica ne tako mlada, više koščata, meka, sa crnim, pametnim očima, od svih se ona izdvaja. Zajapugrena, srećna, što sad ona poređ majke ima najviše da se ističe, da sluša, ona samo trčara. Crne oči od mnogog hoda, umora, i to onog razdražnog umora, došle joj meke, strasne, te sva ona gori.

I Jovan je gleda kako svaki čas obleće oko Stojana. Ako ima što da poneše, ili sidje u podrum i ode u dvorište, ona njeza zove.

— Hajdemo Stojane!

I taj njen glas, pokazivanje pred njim kako je strah da je sama, a kako je on s njom da se ničega ne boji, — taj njen mek, pravi ženski glas, kako je ona slabija od njega ma da je starija, bio je iskaz i slatka izjava cele njene ljubavi prema Stojanu.

Još sada da je tu i njihov treći drug iz njihove mahale i Stanko Čukija, pa onda bi sve bilo kao što treba. Ali Jovan zna da se on sada, ma da bi ovde rado bio primljen, kao stideći se svog zanata, zato što je kasapin, i što je uvek u prijavim, ne lepim haljinama, boji da se ko od njega ne snoblja, a opet sada kao ljubomoran na

Adela Milčinović:

Nedjelja Ilijabav.

(Nas avak.)

Sjećam se jednom — bilo je o Božiću. Mi smo od župnika dobili par golubova. Metnuli smo ih na tavan dok malo privuknu na novu kuću. Ali prozor nije bio dobro zatvoren i oni izletješe. Bio je zapao debeli snijeg, te nijesu znali kud bi, nego su stajali u snijegu na krovu. Kad je unočalo uželi smo jestive, da ih ulovimo. Uspjelo nam je uloviti tek goluba, dok je golubica opazila i poletjela više. Čitav je drugi dan prostajala na krovu, a kad smo ju opet s većera htjeli uloviti, pobegla je. Treću smo večer izaslali mnogo kasnije. Ona je sirotica od zime i umora zaspala i tu smo ju večer uhvatili. Kako smo se oboje radovali. A kad smo ju umjeli u sobu, uzeju Pavle među dlanove i pribere k ušima, da je dahom ogrijje. Pribinilo mi se, da mene u tome času za njega nema i u meni se pojavila tako ružna misao, da sam poslije, kad ju je on bio oduš u kuhinju, uzela svjeću i otišla onamo s namjerom, da ju zadavim. Ja, koja nisam mogla gledati, kad se pile klalo, ja sam htjela ovim svojim rukama zadaviti nedužnog golubica.

Stajala je na stolu, a ja sam ju gledala onako smržtu siroticu, sa onim lijepim, kao snijeg bijelim perjem i rumenim nožicama — i isuze mi potekoše niz lice. Uzeh ju u ruke i staloj celjatljivo onuđa, kuda je prije pao Pavlov dah... Meka se ruka taknula moga vrata i par veselih, srećnih očiju zaroni u moje.

To su bile jedine tamne tačke na obzoru moje sjajne sreće. U toj sam poslije suznih očiju otrčala do Pavla i stala ga zaklinjati, da mi rekne, da on nije moj „suprug“ i da sam ja samo „njegova Ned“ a ne „gospodja i supruga“.

Suprug! O, kako strašno... Suprug je i načelnik i bilježnik i pištar i mesar i toliki drugi. — Reci, reci, da si ti moj Pavle, a ne suprug — zaklinala sam ga, dok me on pola ozbiljno, pola smijući uvjeravao, da je on samo „moj Pavle“ i da će to vazda ostati. Rupcem mi je olirao suze i tetosište me ko dijete, dok se ja na posljeku ne bi nasmijala i umirala.

V.

Tek nešto je manjalo, da naša sreća bude još savršenja. Nešto čega ja sama nisam zamjećivala, jer je ona za me bila savršena. Ali sam često na Pavlovu čelu opazila oblačak tuge, koji se mijesao u naše cjelove.

Pavle je čeznuo za dijetom.

Iako je ta čežnja tako prirodna — ja je nisam osjećala. Mnogo sam puta razmišljala o tome. U koliko me je prije ta misao plašila u toliko mi je sada postala manje strašnog, jer sam ja sada bila sretnom, pa se nisam trebala bojati, da bi moje dijete bilo bijedno potput mene, koja nisam nikada osjetila roditeljske ljubavi. Jest, nije mi više ta misao bila strašnog, tek nisam osjećala nikakove čežnje za dijetom. Vjerovala sam, da je dijete samo onđe potrebno i onda, kad veze, koje vežu muža i ženu, popuste. Onda treba da dodje nešto, što će ih opet pritegnuti, da sasvim ne popuste.

Kad ja ne bih imala moga Pavla, a ostalo bi mi dijete od njega, onda bi ono bilo sva moja sreća i utjeha. Ali moje je sreća bilo tako ispunjeno njim, da nije ostao ni trunak mjesto za koga dragoga.

Pa kad sam onda jednoga dana osjećila u sebi zametak novoga bića, kad sam gledala Pavlovo razdragano lice — javilo se u meni neko gadno čuštvio. Vidjela sam, da će sada morati Pavlovu ljubav dijeliti još s nekim drugim stvorom. Da će morati dijeliti ono, što je meni najdraže.

O, zašto se nešto stavlja medju mene i njega, zašto mi otmije ono, što je moj život, što mi je potrebno, kao zrak i hrana! O, ja ne ču! Ja ne ču...

A Pavle se spustio kraj mojih nogu, zagledao se srećan u mene i stao mi pričati, kako on već odavna čežne za dijetom, kako će naš život odsada biti lješi, kad bude onakav mali crvi disao uz nas. I kako će mo preseliti u grad — on je već odavna o tom mislio. Treba da dodjemo medju ljudе, već smo sasvim podivljali u ovoj samoci — ne znamo ni što se u svijetu događa...

A ja sam ga slušala. Slušala sam mu zanos iz glasa, čitala sreću iz svake kretnje, ali ta ga sreća nije vodila k meni. Vidjela sam, kako odmije, kako iščezava, momu oku.

O, što će meni grad i društvo — što će mi život i sve bez njega... I nisam mogla suprići suze, što mi počvare oči. A on me sretan pritisnu na grudi, tepljući mi, ko dijete — placi, srce, placi... previše je sreće... Previše odjedanput, mogla bi nas ugusiti...

A ja sam još dugo jecala u njegovom naručju, ali ne od sreće, koju će doći, nego za srećom, koju sam viđela, kako nestaje...

Ali odsada bilo mi se privikivali, da ja ne ču više biti sana u Pavlovu sreću. Često kad sam zamislila dijetesce s onim rumenim, maljušnim nožicama, spustila sam se na koljena i zatisnula glavu u divan, kano da bi ga tako htjela

osjećala dužnom zahvalnosti. Ja sam voljela i njegovo čelo i oči i vrat i sve, sam voljela, a njegova je ruka bila tako lijepa, da nisam mogla odoljeti, a da ju ne poljubim.

Meni je bila draga zima, kad je u našoj peći pucketalo drvo i širilo slobom topinu. Tih seljačke kolibice sa bijelim krovovima, drveće, što je sagnulo grane, kao od teška tereta snježnih huljica, koje bi se, kad bi pala na njih zraka zimskoga sunca zasljale, kao tisuće alemona, te se sve zajedno činilo, kao kakav bajan grad iz priče.

O, kako sam

CIJENE OGLASIMA:

Osmina jednog milimetarskog retka (42 mm široko) staje 10 helera
 Priposlano: Petna jednog milimetar retka (70 mm široko) staje 40 helera
 Bilješke: Petna jednog štamparskog retka (70 mm široko) staje Kruna 4
Mali oglasniku Jednostavna riječ 7 helera, sa masnim slovima 14 helera.



DIPLOMIRANI DENTIST

Beograd, Kralj Milana ul. 57,
 specijalista za vještacke zube
 u zlatu i kaučku po najboljoj
 američkoj metodi. Izradu
 materijal najbolje kakvoće.
 Prima od 8—12
 1—2—6 sati po podne.
 941

ZUBNI LIJEKAR
CHRISTINA ORLUSIC
 stanuje Terazije br. 9.
 I. sprat.
 Ord. od 8—12 prije podne.
 I od 2—6 poslije podne.
 33567-1

Rupovine i prodaje.
Kosu!

Kupujem svaku najmanju i
 najveću količinu ženske kose
 I placam najbolju cijenu. Po-
 gude na V. Popović, friser,
 Šabac, Jevremova broj 16.
 33603-2

Klavir mignon, crni
 je odmah na prodaju. Vidjeti
 se može od 11—12 sati prije
 podne. Adresa u uredništvu
 pod „Klavir 610“.
 33626-2

Trgovcima i modisinknjama
Ženskih šešira
 pantikla somot; bortne i ost-
 ali materijal za šešire jestivo
 prodajem, I primam opravke
 Slava M. Lazarević
 Kr. Milana 120.
 33629-2 Salao u dvorištu.

Namještaj.

Potrebujem šeširu
 Iz dobre kuće, može odmah
 stupiti u radnju Bernharda Fi-
 schera, Knjaz Mihajlova ulica
 broj 9.
 33598-3

Traži se dobra kuharica,
 koja će imati stan i dobro pla-
 tu. Upitati Terazije 8, zlatar-
 sku radnju.
 33632-3

Stanovi.
Stan za samca
 namještana soba s lica ulice,
 raseban ulazak, električno
 osvjetljenje, izdaje se odmah.
 Upitati u administraciju ovog
 ista pod „Čl. 609“. 33625-4

Izdaje se stan
 u Kosovskoj ulici broj 13. Gore
 ima tri sobe a u suterenu soba,
 kujna i podrum.
 33633-4

Razno.
Krečarević,
 predsednik suda, nemože slati
 Svetog Dimitriju, zbog
 blagosti.
 33617-5

Dajem novac pod interes
 i tabulacija na prvo mjesto u
 Beogradu. Upitati u uredni-
 štu pod „Novac 605“
 33593-5

KORESPONDENCIJA.

Jovanu Premoviću, Gene-
 va, Case M. B. 3545. Molim
 vas dostavite mome bratu sli-
 jedeće: Radomiru A. Jovanoviću
 (p-naredniku I čete pio-
 narske, pošta Nr. 315). Dragi
 i milo balo, zdravo sam i do-
 bro, za mene nebrini ništa,
 Vlajko nije dolazio ovde u
 Beograd, kod kuće su svi živi
 i zdravi. Dragi im piše često.
 Hajvalj se meni na adresu Rad.
 A. Jovanoviću, Pers. Sam. Sta-
 tion, Belgrad. Podzadravlja te
 Radivoj A. Jovanović.

Jovanu Premoviću, Gene-
 va, za Mihalla R. Dimitrije-
 vića, Case M. B. 3064. Gene-
 va. Poštovani gospod. Miko,
 zdravo sam i dobro, moja je
 adresa: Radivoj A. Jovanović
 vič, Pers. Sam. Station, Bel-
 grad. Pisao sam vam i mogu
 putu, ali su pisma lutala, jer
 vam nisam znao tačnu adresu.
 G-dja Mara sa Jovanom, Rakom
 i Šekicom živu su i zdravi, kao
 i mlogo vas pozdravljaju.
 33618-g-8

Jovanu Premoviću, Gene-
 va. U Beogradskim Novinama
 izrašao je oglas preko vas upu-
 čen, na Miču S. Vasić stud.
 više trg. škole u Francuskoj,
 u istom oglasu nalaži se greš-
 ka na naslov adresi, molim is-
 pravite i dostavite mi našu
 tačnu adresu. Milka i Lela Va-
 sić Dušanovna br. 24, Valjevo,
 a ne Beograd.
 33620-8

Jovanu Premoviću, Gene-
 va. Za Acu Diniću da izvesti
 mogu bračni Gjoku Vasovićev
 monopolskog činovnika da je
 njegova sestra stigla sa troje
 djece u Beograd, da je u osku-
 dici odmah da joj izradi da se
 do veća sumu novaca odmah
 ispošti na adresu Stara crk-
 venica 39, Beograd.
 33624-8

Jovanu Premoviću, Gene-
 va za Acu Diniću da izvesti
 mogu bračni Gjoku Vasovićev
 monopolskog činovnika da je
 njegova sestra stigla sa troje
 djece u Beograd, da je u osku-
 dici odmah da joj izradi da se
 do veća sumu novaca odmah
 ispošti na adresu Stara crk-
 venica 39, Beograd.
 33624-8

Dopisuje se: madjarski, njemački, francuski, engleski,
 Julius Vas
 prodavac tehničkih artikala
 Budapest, VI, Vilmos Császár ut 49.

972

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.

996

Stampom car. i kralj. gubernijske štam parle u Beogradu.